

- 1995 ROSCA. On the Origin of Species. *Savings and Development* 19/2: 117–145.
- Burman, S., and N. Lembete**
1995 Building New Realities. African Women and ROSCAs in Urban South Africa. In: S. Ardener and S. Burman (eds.); pp. 23–47.
- De Swaan, A.**
1992 Widening Circles of Identification. Emotional Concerns in Sociogenetic Perspective. Amsterdam: ASSR. (Papers in Progress, 37)
- Freud, S.**
1961 Civilizations and Its Discontents. New York: W. W. Norton.
1986 Historical and Expository Works on Psychoanalysis. History of the Psychoanalytical Movement, Autobiographical Study, Lay Analysis, Outline of Psychoanalysis. Harmondsworth: Penguin Books. (The Pelican Freud Library, 15)
- Geertz, C.**
1962 The Rotating Credit Association. A "Middle Rung" in Development. *Economic Development and Cultural Change* 10/3: 241–263.
- Hechter, M.**
1988 Principles of Group Solidarity. Berkeley: University of California Press.
- Hospes, O.**
1995 Women's Differential Use of ROSCAs in Indonesia. In: S. Ardener and S. Burman (eds.); pp. 127–148.
- Lenders, M., and M. van de Rhoer**
1983 Mijn God, hoe ga ik doen? Creoolse alleenstaande moeders in Amsterdam. Amsterdam: SUA.
- Nayar, C. P. S.**
1973 Chit Finance. An Exploratory Study on the Working of Chit Funds. Bombay: Vora and Co.
1986 Can a Traditional Financial Technology Coexist with Modern Financial Technologies? The Indian Experience. *Savings and Development* 1: 31–56.
- Olson, M.**
1980 The Logic of Collective Action. Public Goods and the Theory of Groups. Cambridge: Harvard University Press.
- Pischke, J. D. von**
1992 ROSCAs. State-of-the-Art Financial Intermediation. In: D. W Adams and D. A. Fitchett (eds.), *Informal Finance in Low-Income Countries*, pp. 325–335. Baltimore: John Hopkins University.
- Sharma, J. S.**
1975 *Encyclopaedia Indica*. New Delhi: Chand and Co.
- Smets, P.**
1992 My Stomach Is My *bishi*. Savings and Credit Associations in Sangli, India. Amsterdam: Vrije Universiteit. (Urban Research Working Papers, 30)
- Smets, P., and A. Broekman**
1996 Turkse vrouwen en hun *güns* in Amsterdam. In: M. van der Linden and J. Sluijs (eds.), *Onderlinge hulpfondsen. Historische en etnografische essays*; pp. 135–147. Amsterdam: IISG.
- Van der Harst, J.**
1974 Financing of Housing by Low-Income Groups. Joint Research Project IV for Urban Development and Slum Improvement. Karachi: University of Karachi.
- Wolbert, B.**
1992 *Güntümiz – "unser Tag"*. Skizze eines Frauentreffens in Izmir mit Bemerkungen zu einer neuen Form des *kabul gönü* in der urbanen Türkei. *Anthropos* 87: 214–223.

Naturlaut und Sprachklang

Ein Beitrag zur diskursiven Praxis in einer amazonischen Sprache

Thomas Th. Büttner

In "Sounds Like Life"¹ geht es um Lautsymbolik und Klangmalerei, um die Ähnlichkeit zwischen Elementen der außersprachlichen Wirklichkeit und solchen der Sprache bzw. um die Beziehungen, die zwischen Lauten oder Lautfolgen und den entsprechenden Phänomenen der Wirklichkeits erfahrung hergestellt werden können. Es gibt wohl keine natürliche Sprache, die nicht mit lautsymbolischen Mitteln arbeiten würde. In der saloppen deutschen Umgangssprache etwa sind Bildungen wie *rums*, *zack*, *gluckgluck* usw. gang und gäbe, wohingegen sie in Sprachbeschreibungen und Diskursanalysen eher stiefmütterlich behandelt und normalerweise einer eingehenden Analyse nicht für würdig erachtet werden. Es sind jene Wörter, die man gemeinhin Onomatopoetika nennt oder auch – je nach Schule, Perspektive oder Schublade – Ideophone, Expressiva, ikonische, mimetische oder phonästhetische Wörter. In der sprachwissenschaftlichen Taxonomie gehören Wörter wie *kuckuck* oder Wortbildungen wie *ticken* oder *muh*en, in denen ein mehr oder weniger direkter Bezug zur außersprachlichen Wirklichkeit vorliegt, zur sogenannten *primären Lautsymbolik*, während andere Erscheinungen – wie beispielsweise volks-

1 Nuckolls, Janis B.: Sounds Like Life. Sound-Symbolic Grammar, Performance, and Cognition in Pastaza Quechua. New York: Oxford University Press, 1996. 298 pp. ISBN 0-19-508985-5. (Oxford Studies in Anthropological Linguistics, 2) Price: £ 47.50.